

Q. 7. Translate the following into English by keeping in view figurative/idiomatic expressions. (10)

پاکستان، افغانستان میں امن کے لیے پُر عزم ہے کیونکہ افغانستان میں امن، پاکستان کے لیے انتہائی اہم ہے۔ تاریخی تناظر میں دیکھا جائے تو پاکستان اور افغانستان پر دوسری برادر اسلامی ملک ہونے کے ناتے تاریخی، ثقافتی، لسانی رشتوں میں جڑے ہوئے ہیں۔ یہ رشتے ٹوٹ ہیں، دونوں کا انحصار ایک دوسرے پر ہے اور دونوں الگ الگ رہ بھی نہیں سکتے۔ پاکستان کا موقف روز اول سے یہی رہا ہے کہ افغان مسئلے کا سیاسی حل نکالا جائے۔ اس موقف کی حمایت چین بھی کرتا ہے۔ اس ضمن میں چین نے کہا ہے کہ افغان تنازع کا افغان قیادت میں ہونے والے امن مذاکرات سے ہی حل ممکن ہے۔ پاکستان اور چین اسٹریجک شراکت

داری کے لیے افغان تنازع کو مذاکرات کے ذریعے حل کرنے میں اپنا کردار ادا کریں گے۔

\*\*\*\*\*

## Translation Passage 2019

Pakistan is determined for peace in Afghanistan because peace in Afghanistan is very important for Pakistan. Looking at it through the lens of history, Pakistan and Afghanistan are brotherly Islamic neighbours, ~~due to which they are joined~~ by historical, cultural and human relations. These relations are unbreakable, both depend on each other and both cannot live <sup>separately</sup> as well. Since day one, the stance of Pakistan has been to find a political solution to the Afghan problem. China also supports this stance. Regarding this, China has expressed that the solution to the Afghan problem is possible through the peace negotiations in the Afghan gathering. Pakistan and Afghanistan will <sup>continue to</sup> play their role in solving the Afghan problem <sup>through negotiations</sup> for strategic partnerships.

10